E66
59

МИНИСТЕРСТВО ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ СССР

ПРЕДЛОЖЕНИЯ СССР ПО ЗАПРЕЩЕНИЮ АТОМНОГО ОРУЖИЯ И ПО СОКРАЩЕНИЮ ВООРУЖЕНИЙ

(Сборник документов)

1946—1949 г.г.

Москва 1949

E66—
59

МИНИСТЕРСТВО ИНОСТРАННЫХ ДЕЛ СССР

№ 14

ПРЕДЛОЖЕНИЯ СССР ПО ЗАПРЕЩЕНИЮ АТОМНОГО ОРУЖИЯ И ПО СОКРАЩЕНИЮ ВООРУЖЕНИЙ

(Сборник документов)

1946—1949 г.г.

Москва 1949

Государ. публичная
Историческая
библиотека РСФСР
№ 27138 1964

ОГЛАВЛЕНИЕ

Стр.

Предисловие 5

1. Проект международной конвенции о запрещении производства и применения оружия, основанного на использовании атомной энергии, в целях массового уничтожения:

Внесен представителем СССР в Атомной Комиссии 19 июня 1946 г. 6

2. Предложение о всеобщем сокращении вооружений, внесенное Министром Иностранных Дел СССР В. М. Молотовым на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи 29 октября 1946 г. 9

3. Предложение относительно всеобщего сокращения вооружений, внесенное делегацией СССР в Первый Комитет Генеральной Ассамблеи 29 ноября 1946 г., с поправкой, внесенной 3 декабря 1946 г. 10

4. Предложение о проведении в жизнь резолюции Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 года относительно всеобщего регулирования и сокращения вооружений и вооруженных сил, внесенное представителем СССР в Совет Безопасности 27 декабря 1946 г. 12

5. Поправки и дополнения к Первому докладу Атомной Комиссии Совету Безопасности, внесенные представителем СССР в Совет Безопасности 18 февраля 1947 года, с исправлениями, внесенными на заседаниях Рабочего Комитета Атомной Комиссии 25 марта и 3 июня 1947 г. 13

6. Предложение о плане работы Комиссии по обычным вооружениям, внесенное делегацией СССР в Комиссию по обычным вооружениям 21 мая 1947 г. 17

7. Предложения по установлению контроля над атомной энергией, внесенные представителем СССР в Атомной Комиссии 11 июня 1947 г. 19

8. Письмо представителя СССР в Атомной Комиссии от 5 сентября 1947 г. в ответ на письмо представителя Соединенного Королевства от 11 августа 1947 г. по вопросу об установлении контроля над атомной энергией 23

9. Дополнительные предложения к советскому проекту плана работы Комиссии по обычным вооружениям, внесенные представителем СССР в Комиссию по обычным вооружениям 26 июля 1948 г. 26

10. Проект резолюции по докладам Атомной Комиссии, внесенный делегацией СССР на III сессии Генеральной Ассамблеи 2 октября 1948 г. 27

11. Проект резолюции о запрещении атомного оружия и сокращении на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности — США, Великобритании, СССР, Франции и Китая, внесенный делегацией СССР на III сессии Генеральной Ассамблеи 15 ноября 1948 г. 28

Стр.

12. Проект резолюции о запрещении атомного оружия и сокращении на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности, внесенный представителем СССР в Совет Безопасности 8 февраля 1949 г. 30

13. Проект резолюции о немедленной выработке проектов конвенций о запрещении атомного оружия и контроле над атомной энергией, внесенный представителем СССР в Атомную Комиссию 25 февраля 1949 г. 33

14. Об осуждении подготовки новой войны и о заключении Пакта пяти держав по укреплению мира.

Предложения делегации СССР, внесенные на IV сессии Генеральной Ассамблеи 23 сентября 1949 г. 34

15. Проект резолюции о немедленной выработке проектов конвенций о запрещении атомного оружия и контроле над атомной энергией, внесенный делегацией СССР на IV сессии Генеральной Ассамблеи 8 ноября 1949 г. 36

ПРИЛОЖЕНИЯ:

1. Резолюция Генеральной Ассамблеи «Учреждение Комиссии для рассмотрения проблем, возникших в связи с открытием атомной энергии», принятая единогласно 24 января 1946 г. 39
2. Резолюция Генеральной Ассамблеи «Принципы, определяющие общее регулирование и сокращение вооружений», принятая единогласно 14 декабря 1946 г. . . . 41
3. Письмо представителя Соединенного Королевства на имя представителя СССР от 11 августа 1947 г. 44

ПРЕДИСЛОВИЕ

В данный Сборник включены все основные предложения и проекты резолюций, вносившиеся представителями СССР в течение 1946—1949 г.г. в различные органы ООН по вопросам запрещения атомного оружия, контроля над атомной энергией и всеобщего сокращения вооружений и вооруженных сил. Эти предложения расположены в Сборнике в хронологическом порядке.

Кроме того, в Сборнике помещены в качестве приложений резолюции Генеральной Ассамблеи от 24 января и 14 декабря 1946 года об учреждении Атомной Комиссии и о всеобщем сокращении вооружений и вооруженных сил, принятые Генеральной Ассамблеей единогласно, а также текст письма представителя Великобритании на имя представителя СССР в Атомной Комиссии от 11 августа 1947 г. по атомному вопросу.

Отдел по делам Организации
Объединенных Наций МИД СССР

ПРОЕКТ

международной конвенции о запрещении производства и применения оружия, основанного на использовании атомной энергии, в целях массового уничтожения. Внесен представителем СССР в Атомной Комиссии 19 июня 1946 года.

(Перечень государств — участников настоящей конвенции)

Глубоко сознавая неизмеримое значение великих научных открытий, связанных с расщеплением атомного ядра, получением и использованием атомной энергии в целях поднятия благосостояния и жизненного уровня народов мира, а также для развития культуры и науки на благо человечества;

одушевленные желанием всемерно содействовать наиболее полному использованию всеми народами научных открытий в области атомной энергии для улучшения жизни народов всего мира, поднятия их благосостояния и дальнейшего прогресса человеческой культуры;

отдавая себе ясный отчет в том, что великие научные открытия в области атомной энергии заключают в себе большую опасность, прежде всего, для мирных городов и гражданского населения в том случае, если эти открытия будут использованы посредством применения атомного оружия в целях массового уничтожения;

признавая важное значение того, что международными соглашениями уже запрещено применение на войне удушливых, ядовитых и других подобных газов, равно как и всяких аналогичных жидкостей, веществ и процессов, а также бактериологических средств, справедливо осужденных общественным мнением цивилизованного мира, и считая, что международное запрещение использования атомного оружия для массового уничтожения людей отвечает в еще большей мере стремлениям и совести народов всего мира;

проникнутые твердым намерением предотвратить угрозу использования этих научных открытий в ущерб и против интересов человечества;

решили заключить Конвенцию о запрещении производства и применения оружия, основанного на использовании атомной энергии, и с этой целью назначили своими уполномоченными (перечень уполномоченных), которые, представив полномочия, найденные в полной форме, условились о следующем:

Статья 1.

Высокие Договаривающиеся Стороны торжественно заявляют о своем единодушном решении запретить производство и применение оружия, основанного на использовании атомной энергии, и с этой целью берут на себя обязательства:

a) не применять ни при каких обстоятельствах атомного оружия;

b) запретить производство и хранение оружия, основанного на использовании атомной энергии;

c) уничтожить в трехмесячный срок, считая со дня вступления в силу настоящей Конвенции, весь запас готовой и незаконченной продукции атомного оружия.

Статья 2.

Высокие Договаривающиеся Государства заявляют, что нарушение статьи первой настоящей Конвенции является тягчайшим международным преступлением против человечества.

Статья 3.

Высокие Договаривающиеся Государства в шестимесячный срок, считая со дня вступления в силу настоящей Конвенции, издадут законы, предусматривающие суровые кары для нарушителей положений настоящей Конвенции.

Статья 4.

Настоящая Конвенция имеет бессрочный характер.

Статья 5.

Настоящая Конвенция открыта для присоединения любого государства, как члена, так и не члена Организации Объединенных Наций.

Статья 6.

Настоящая Конвенция вступает в силу после утверждения ее Советом Безопасности и после ратификации и сдачи на хранение Генсекретарю Организации Объединенных Наций ратификационных грамот половиной государств, участвовавших в ее подписании, включая все государства — члены Ор-

ганизации Объединенных Наций, поименованные в статье 23 Устава Организации.

Статья 7.

После вступления в силу, настоящая Конвенция явится обязательной для всех государств как членов, так и не членов Организации Объединенных Наций.

Статья 8.

Настоящая Конвенция, русский, английский, испанский, китайский, французский тексты которой являются аутентичными, составлена в одном экземпляре и будет храниться в архиве Генсекретаря Организации Объединенных Наций. Генсекретарь сообщит всем участникам Конвенции заверенные копии.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ
О ВСЕОБЩЕМ СОКРАЩЕНИИ ВООРУЖЕНИЙ,

внесенное Министром Иностранных Дел СССР
В. М. Молотовым
на пленарном заседании Генеральной Ассамблеи
29 октября 1946 года.

1. В интересах укрепления международного мира и безопасности и в соответствии с целями и принципами Организации Объединенных Наций Генеральная Ассамблея признает необходимым всеобщее сокращение вооружений.

2. Осуществление решения о сокращении вооружений должно включать в качестве первоочередной задачи запрещение производства и использования атомной энергии в военных целях.

3. Генеральная Ассамблея рекомендует Совету Безопасности обеспечить практическое осуществление задач, изложенных в вышеприведенных пунктах 1 и 2.

4. Генеральная Ассамблея призывает правительства всех государств оказывать всяческое содействие Совету Безопасности в этом ответственном деле, осуществление которого отвечает задачам установления прочного мира и международной безопасности, а также соответствует интересам народов в облегчении их тяжелого экономического бремени, вызываемого чрезмерно большими расходами на вооружение, не соответствующими мирным послевоенным условиям.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

относительно всеобщего сокращения вооружений, внесенное делегацией СССР в Первый Комитет Генеральной Ассамблеи 29 ноября 1946 г., с поправкой, внесенной 3 декабря 1946 г.

1. В интересах укрепления международного мира и безопасности и в соответствии с целями и принципами Организации Объединенных Наций Генеральная Ассамблея признает необходимым всеобщее сокращение вооружений.

2. Осуществление решения о сокращении вооружений должно включать в качестве первоочередной задачи запрещение производства и использования атомной энергии в военных целях.

3. Для обеспечения проведения мер по сокращению вооружений и по запрещению использования атомной энергии в военных целях учредить в системе Совета Безопасности, несущего главную ответственность за международный мир и безопасность, — международный контроль, действующий на основании особого положения, в котором предусмотреть создание специальных органов инспекции, для чего образовать:

a) Комиссию по контролю за выполнением решения о сокращении вооружений и

b) Комиссию по контролю за выполнением решения о запрещении использования атомной энергии в военных целях.

4. Генеральная Ассамблея признает необходимым, чтобы все государства — члены Организации Объединенных Наций представили сведения о всех своих вооруженных силах и вооружениях, причем эти сведения должны быть представлены, когда Совет Безопасности будет рассматривать предложения о всеобщем сокращении вооружений.

5. Генеральная Ассамблея рекомендует Совету Безопасности обеспечить практическое осуществление задач, изложенных в вышеприведенных пунктах 1, 2, 3 и 4.

6. Генеральная Ассамблея призывает правительства всех государств оказывать всяческое содействие Совету Безопасности в этом ответственном деле, осуществление которого отвечает задачам установления прочного мира и международной безопасности, а также соответствует интересам народов в облегчении их тяжелого экономического бремени, вызываемого чрезмерно большими расходами на вооружение, не соответствующими мирным послевоенным условиям.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

о проведении в жизнь резолюции Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 года относительно всеобщего регулирования и сокращения вооружений и вооруженных сил, внесенное представителем СССР в Совет Безопасности 27 декабря 1946 года.

Считая, что всеобщее регулирование и сокращение вооружений и вооруженных сил является важнейшим мероприятием по укреплению международного мира и безопасности и что реализация решения Генеральной Ассамблеи по этому вопросу представляет одну из первоочередных и главных задач Совета Безопасности, Совет постановляет:

1. Приступить к разработке практических мероприятий по осуществлению решения Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 г. о всеобщем регулировании и сокращении вооружений и вооруженных сил и об установлении международного контроля по обеспечению сокращения вооружений и вооруженных сил.

2. Образовать комиссию из представителей стран — членов Совета Безопасности, которой поручить в течение одного или двух месяцев, но не позже чем в трехмесячный срок, подготовить и представить Совету Безопасности свои предложения в соответствии с пунктом 1 настоящего постановления.

ПОПРАВКИ И ДОПОЛНЕНИЯ

к Первому докладу Атомной Комиссии Совету Безопасности, внесенные представителем СССР в Совет Безопасности 18 февраля 1947 г., с исправлениями, внесенными на заседаниях Рабочего Комитета Атомной Комиссии 25 марта и 3 июня 1947 года.

По части II, разделу С — «Общие выводы»:

I. Добавить следующий абзац к пункту 2:

«Контроль и инспектирование со стороны международного органа применяются в отношении всех существующих предприятий по производству конечных атомных материалов (ядерного горючего) сразу же после вступления в силу соответствующей конвенции или конвенций».

II. Изменить редакцию первого абзаца пункта 5, изложив этот абзац так:

«5. Что эффективная система контроля над атомной энергией должна осуществляться в международных масштабах и должна быть создана путем подлежащей обязательному проведению многосторонней конвенции, которая должна осуществляться в рамках Совета Безопасности».

III. Изменить редакцию пункта 6, изложив этот пункт так:

«6. Что международная конвенция, ставящая вне закона производство и использование атомного оружия и обладание им, является существенной частью всякой такой системы международного контроля над атомной энергией. Чтобы быть эффективной, такая конвенция должна быть дополнена созданием всеобъемлющей системы международного контроля, включающего инспектирование для обеспечения выполнения условий конвенции и «защиты государств, соблюдающих конвенцию, от возможных нарушений и уклонений». (Цитата взята из положений о компетенции Комиссии, как они изложены в Статье 5 Резолюции, принятой Генеральной Ассамблеей 24 января 1946 года)».

По части III — «Рекомендации»:

IV. Добавить к пункту 1 после слов: „в положениях о компетенции Комиссии" следующую фразу: «и резолюции Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 года о «принципах, определяющих всеобщее регулирование и сокращение вооружений».

V Изменить редакцию пункта 2, изложив его так:

«Такая система международного контроля над атомной энергией должна быть создана и ее область действия и функции определены конвенцией, по которой все страны, являющиеся членами Организации Объединенных Наций, будут иметь право на участие с равными правами и обязательствами. Международная система контроля должна быть объявлена вступившей в силу только тогда, когда те члены Организации Объединенных Наций, участие которых необходимо для обеспечения ее успеха, путем подписания и ратификации конвенции, обязуются принять ее и оказывать ей поддержку. Должен быть подвергнут рассмотрению вопрос об участии государств, не состоящих членами Объединенных Наций».

VI. Внести следующие изменения в пункт 3:

Вводную фразу: «Договор или конвенция должны включать, наряду с другими, следующие положения» заменить следующей фразой:

«Наряду с прочим, конвенция должна включать положения:».

Параграф 3а изложить так:

«Об учреждении в рамках Совета Безопасности международной контрольной комиссии, имеющей полномочия и наделенной ответственностью, необходимыми для эффективного осуществления условий конвенции и для незамедлительного выполнения ее повседневных обязанностей. Ее права, полномочия и обязанности должны быть отчетливо установлены и определены конвенцией. Такие полномочия должны быть достаточно широкими и гибкими, дабы позволить Комиссии справиться с положением, которое может создаться в области атомной энергии в связи с новыми открытиями. В частности, Комиссия должна всемерно способствовать распространению между всеми странами обмена основной научной информацией относительно использования атомной энергии в мирных целях, нести ответственность за недопущение использования атомной энергии в военных целях и за стимулирование ее использования на благо народов всех стран. Контрольные органы и органы инспекции должны осуществлять свои

контрольные и инспекторские функции, действуя на основе своих собственных правил, которые должны предусматривать принятие в соответствующих случаях решений большинством голосов».

VII. Параграф 3c изложить так:

«О запрещении производства и использования атомного оружия и обладания им для всех стран, являющихся сторонами конвенции или конвенций, а равно и для всех их граждан».

VIII. Параграф 3d изложить так:

«Об уничтожении запасов готового атомного оружия и незавершенного производством атомного оружия».

IX. Параграф 3e изложить так:

«О точном определении средств и методов установления нарушений ее условий, осуждающих такие нарушения как международные преступления и устанавливающих характер мероприятий в отношении обязательного осуществления и наказания, подлежащего наложению на отдельных лиц и на государства, виновные в нарушении ее положений.

Правовые или другие процессы для определения нарушений конвенции и наказаний за нарушение должны носить безотлагательный и конкретный характер. О серьезных нарушениях конвенции Комиссия должна незамедлительно докладывать странам, являющимся сторонами конвенции, и Совету Безопасности».

X. Пункт 4 сформулировать так:

«При рассмотрении проблемы нарушения условий конвенции следует помнить, что нарушения могут быть такого серьезного характера, что они дадут повод на неотъемлемое право самообороны, признанное Статьей 51 Устава Организации Объединенных Наций».

XI. Изменить редакцию пункта 5, изложив его так:

«5. Конвенция должна охватить всю программу по введению системы международного контроля над атомной энергией в действие и предусмотреть план окончания по истечении определенного времени переходного периода шаг за шагом в методичной и обусловленной последовательности, ведущей к полному и эффективному установлению международного контроля над атомной энергией. Для того, чтобы переход был завершен по возможности скорее и на условиях безопасности и полного равенства для всех, Комиссия должна наблюдать за переходной стадией, как это будет предпи-

сано конвенцией, и должна иметь полномочия устанавливать, когда определенная стадия или стадии могут считаться законченными и когда начинается последующая стадия».

XII. Предлагается добавить пункт в следующей редакции:

«В целях скорейшего претворения в жизнь изложенных выше выводов и рекомендаций, а также решения Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 г. о принципах всеобщего регулирования и сокращения вооружений, Совет Безопасности признает неотложным рассмотрение проектов о конвенции по запрещению атомного оружия и других основных видов вооружения, пригодных для массового уничтожения».

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

о плане работы Комиссии по обычным вооружениям, внесенное делегацией СССР в Комиссию по обычным вооружениям 21 мая 1947 г.

1. Установление общих принципов сокращения вооружений и вооруженных сил и определения минимальных потребностей для каждого государства по всем видам вооружений и вооруженных сил (наземных, военно-морских, военно-воздушных), с учетом при этом запрещения атомного оружия и других видов вооружений, пригодных для массового уничтожения.

2. Установление общих принципов, которые должны быть положены в основу сокращения производства военной продукции и определения предельной мощности производства военной продукции для каждого государства, имея при этом в виду допущение производства и применение атомной энергии лишь в мирных целях.

3. Распространение принципов, изложенных в п.п. 1 и 2, на государства, не являющиеся членами Организации Объединенных Наций.

4. Установление на основе принципов, указанных в пункте 1, лимитов для отдельных видов вооружений и вооруженных сил по отдельным странам.

5. Установление на основе принципов, указанных в пункте 2, лимитов для различных видов военного производства по отдельным странам.

6. Определение порядка и сроков приведения уровня вооружений и вооруженных сил, а также военного производства в соответствии с лимитами, указанными в п.п. 4 и 5 по отдельным странам.

7. Проблемы размещения вооруженных сил и вопрос о сокращении сети военных, военно-морских и военно-воздушных баз.

8. Мероприятия по недопущению использования невоенной промышленности и невоенных средств транспорта для

Государ. публичная
Историческая
Библиотека СССР
№

военных целей сверх пределов, вытекающих из лимитов, указанных в п.п. 4 и 5.

9. Организация и порядок установления системы контроля за выполнением мероприятий по всеобщему сокращению и регулированию вооружений и вооруженных сил, а также военной промышленности и военного производства, имея в виду координацию указанной системы контроля с системой контроля над применением атомной энергии.

10. Выработка проекта конвенции.

ПРЕДЛОЖЕНИЯ

по установлению контроля над атомной энергией, внесенные представителем СССР в Атомной Комиссии 11 июня 1947 г.

Советское Правительство в дополнение и в развитие своего предложения относительно заключения международной конвенции о запрещении атомного и других основных видов оружия массового уничтожения, внесенного на рассмотрение Комиссии по Атомной Энергии 19 июня 1946 года, представляет на рассмотрение вышеназванной Комиссии нижеследующие основные положения, которые должны лечь в основу международного соглашения или конвенции о контроле над атомной энергией.

1. Для обеспечения использования атомной энергии лишь в мирных целях, в соответствии с международной Конвенцией о запрещении атомного и других основных видов оружия массового уничтожения, а также в целях предотвращения нарушений конвенции о запрещении атомного оружия и защиты государств, соблюдающих условия конвенции, от риска нарушений и уклонений, устанавливается строгий международный контроль одновременно над всеми предприятиями, занятыми добычей атомного сырья и производством атомных материалов и атомной энергии.

2. Для осуществления мероприятий по контролю над предприятиями атомной энергии учреждается, в рамках Совета Безопасности, Международная Комиссия по Контролю над Атомной Энергией, именуемая Международной Контрольной Комиссией.

3. Международная Контрольная Комиссия располагает своим инспекторским аппаратом.

4. Условия и организационные принципы международного контроля над атомной энергией, а также состав, права и обязанности Международной Контрольной Комиссии, равно как и положения, на основе которых она осуществляет свою деятельность, определяется специальной международной конвенцией о контроле над атомной энергией, заключаемой в соответствии с конвенцией о запрещении атомного оружия.

5. В целях обеспечения эффективности международного контроля над атомной энергией, в основу конвенции о контроле над атомной энергией кладутся следующие основные положения:

a) Международная Контрольная Комиссия составляется из представителей государств, представленных в Комиссии по Атомной Энергии, учрежденной решением Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 года, и может учреждать такие вспомогательные органы, какие она найдет необходимыми для выполнения своих функций.

b) Международная Контрольная Комиссия устанавливает свои собственные правила процедуры.

c) Персонал Международной Контрольной Комиссии подбирается на международной основе.

d) Международная Контрольная Комиссия периодически осуществляет инспектирование предприятий, добывающих атомное сырье и производящих атомные материалы и атомную энергию.

6. Осуществляя инспектирование предприятий атомной энергии, Международная Контрольная Комиссия предпринимает следующие действия:

a) Обследует деятельность предприятий, добывающих атомное сырье и атомную энергию, а также проверяет их отчетность.

b) Проверяет наличные запасы атомного сырья, материалов и полуфабрикатов.

c) Изучает производственные операции в объеме, необходимом для контроля над использованием атомных материалов и атомной энергии.

d) Наблюдает за выполнением предписанных конвенцией о контроле правил технической эксплоатации предприятий, а также разрабатывает и предписывает правила технологического контроля для этих предприятий.

e) Собирает и обрабатывает данные о добыче атомного сырья и о производстве атомных материалов и атомной энергии.

f) Проводит специальные обследования в случаях возникновения подозрения о нарушении конвенции по запрещению атомного оружия.

g) Делает рекомендации правительствам по вопросам, относящимся к производству, хранению и использованию атомных материалов и атомной энергии.

h) Делает рекомендации Совету Безопасности о мерах предупреждения и пресечения в отношении нарушителей кон-

венций о запрещении атомного оружия и о контроле над атомной энергией.

7. Для выполнения задач по контролю и инспектированию, возложенных на Международную Контрольную Комиссию, последняя будет располагать правом:

a) Доступа на любое предприятие по добыче, производству и хранению атомного сырья и материалов, а также по эксплоатации атомной энергии.

b) Ознакомления на предприятиях атомной энергии с производственными операциями в объеме, необходимом для контроля над использованием атомных материалов и энергии.

c) Производства взвешивания, промеривания и различного рода анализов атомного сырья, материалов и полуфабрикатов.

d) Истребования от правительства любого государства и проверки различного рода сведений и отчетов о деятельности предприятий атомной энергии.

e) Истребования различного рода объяснений по вопросам, относящимся к деятельности предприятий атомной энергии.

f) Дачи рекомендаций и представлений правительствам по вопросам производства и использования атомной энергии.

g) Представления на рассмотрение в Совет Безопасности рекомендаций о мерах в отношении нарушителей конвенций о запрещении атомного оружия и о контроле над атомной энергией.

8. В соответствии с задачами международного контроля над атомной энергией, следующие положения кладутся в основу научно-исследовательской деятельности в области атомной энергии:

a) Научно-исследовательская работа в области атомной энергии должна быть подчинена необходимости выполнения конвенции по запрещению атомного оружия и недопущения использования ее в военных целях.

b) Государства, подписавшие конвенцию по запрещению атомного оружия, должны иметь право проводить без ограничений научно-исследовательскую работу в области атомной энергии, направленную на изыскание способов использования ее в мирных целях.

c) В интересах эффективного выполнения своих контрольных и инспекторских функций, Международная Контрольная Комиссия должна иметь возможность проводить научно-исследовательскую деятельность в области изыскания способов использования атомной энергии для мирных целей. Проведение такой деятельности позволит ей быть в курсе последних

научных достижений в этой области и иметь квалифицированный собственный международный персонал, необходимый Комиссии для практического проведения мероприятий по контролю и инспекции.

d) В проведении научно-исследовательской работы в области атомной энергии, одной из важнейших задач Международной Контрольной Комиссии должно быть обеспечение широкого обмена информацией в этой области между странами и оказание необходимой помощи, путем консультации, тем странам — участникам конвенции, которые могут нуждаться в такой помощи.

e) Международная Контрольная Комиссия должна располагать материальными средствами, в том числе научными лабораториями и опытными установками, необходимыми для надлежащей организации проводимой ею научно-исследовательской деятельности.

ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СССР

в Атомной Комиссии от 5 сентября 1947 года в ответ на письмо представителя Соединенного Королевства от 11 августа 1947 года по вопросу об установлении контроля над атомной энергией *).

В своем письме от 11 августа 1947 г. Вы просили меня ответить на некоторые поставленные Вами вопросы, в связи с установлением контроля над атомной энергией.

Настоящим я имею честь препроводить Вам ответы на Ваши вопросы.

Ниже привожу текст ответов:

Ответ на первый вопрос a: Советское Правительство рассматривало и продолжает рассматривать запрещение атомного оружия и заключение с этой целью соответствующей конвенции, как первоочередную и неотложную задачу в деле установления международного контроля над атомной энергией. После заключения конвенции по запрещению атомного оружия может и должна быть заключена другая конвенция, предусматривающая создание международной контрольной комиссии и установление других мер по контролю и инспекции, обеспечивающих выполнение конвенции по запрещению атомного оружия.

Ответ на второй вопрос b: В пункте 5 d предусматривается периодическая инспекция всех подлежащих инспектированию предприятий, начиная с рудников и кончая заводами по производству ядерного горючего. Инспекция должна носить периодический характер как в общей области, так и в применении к специальным случаям. Периодичность инспекции не обязательно должна означать проведение инспекции через правильные, заранее установленные промежутки времени. Инспекция может проводиться в зависимости от надобности по решению Международной контрольной комиссии.

*) См. Приложение 3, стр. 44.

Ответ на третий вопрос c: В пункте 6 d речь идет о правилах технической эксплоатации, которые должны быть установлены в конвенции и которые должны быть обязательными для государств. Эти правила, будучи установлены конвенцией, должны облегчить осуществление контроля и инспекции над предприятиями. Вопрос о характере таких правил технической эксплоатации требует специального рассмотрения.

Если, например, в результате развития техники, будут разработаны такие эффективные методы «обезвреживания» ядерного горючего, которые дадут возможность использовать это горючее (для получения атомной энергии) в таком виде, что оно будет непригодно для изготовления атомного оружия, то применение таких методов может быть предписано соответствующими правилами технологической эксплоатации.

Ответ на четвертый вопрос d: Специальные обследования проводятся в случаях возникновения подозрений о нарушении государствами обязательств, взятых согласно конвенции по запрещению атомного оружия. Основаниями для подозрений могут быть:

1) сообщения одного или нескольких правительств;

2) заключения самой Международной контрольной комиссии. Основанием для заключения последней могут быть:

a) несоответствие между наличием ядерного горючего и данными отчетности;

b) сообщения инспекторов.

Ответ на пятый вопрос e: Нормально, инспекторы будут посещать только заявленные предприятия. Что же касается незаявленных предприятий (тайная деятельность), то этот вопрос покрывается ответом на предыдущий вопрос d.

Ответ на шестой вопрос f: Рекомендации не должны иметь обязательной силы, в отличие от положений и правил, предписанных конвенцией. В случае, если опыт покажет, что интересы установления эффективного международного контроля над атомной энергией требуют дополнения конвенции новыми обязательными правилами, то конвенция должна быть соответствующим образом дополнена или изменена.

Ответ на седьмой вопрос g: Для проведения инспекции Международная контрольная комиссия должна располагать штатом инспекторов, подобраных на международной основе. Эти инспекторы будут подотчетны только Комиссии.

Ответ на восьмой вопрос h: Кроме запрещения атомного оружия, советские предложения по международному контролю над атомной энергией предусматривают:

1) инспекцию и расследование,
2) учет,
3) разработку и предписание Комиссией правил технологического контроля для предприятий,
4) истребование от правительств сведений, относящихся к деятельности предприятий атомной энергии,
5) дачу рекомендаций правительствам и подготовку рекомендаций Совету Безопасности.

Ответ на девятый вопрос i: Нет, так как наблюдение, управление и лицензирование не вытекают из задач установления строгого и эффективного международного контроля над атомной энергией.

Ответ на десятый вопрос j: Пункт 6 h советских предложений следует понимать в том смысле, что вопрос о санкциях против нарушителей конвенции по запрещению атомного оружия подлежит решению только Советом Безопасности. Порядок принятия Советом решений о санкциях как и других важных решений, относящихся к поддержанию международного мира, как известно, определен в статье 27 Устава Объединенных Наций.

Ответ на одиннадцатый вопрос k: По санкциям всякого рода решения может принимать, согласно Уставу Объединенных Наций, только Совет Безопасности.

Полагаю, что Вы не будете возражать, если я перешлю текст этого письма и содержащиеся в нем ответы на Ваши вопросы Председателю Комиссии по атомной энергии Организации Объединенных Наций.

А. А. ГРОМЫКО.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

к советскому проекту плана работы Комиссии по обычным вооружениям, внесенные представителем СССР в Комиссию по обычным вооружениям 26 июля 1948 г.

1. Всеобщее регулирование и сокращение вооружений и вооруженных сил должно охватывать все страны и должно касаться всех видов вооружений и вооруженных сил.

2. Всеобщее регулирование и сокращение вооружений и вооруженных сил должно предусматривать:

a) Сокращение армий, военно-морских и военно-воздушных сил как в численном составе, так и в отношении вооружений.

b) Ограничение боевых характеристик некоторых видов вооружения и запрещение отдельных видов оружия.

c) Сокращение военных бюджетов и государственных расходов на производство вооружений.

d) Сокращение производства военной продукции.

3. Всеобщее регулирование и сокращение вооружений и вооруженных сил должно предусматривать, в первую очередь, полное запрещение производства и использования атомного и других видов оружия, предназначенного для массового уничтожения, и уничтожение созданных запасов такого оружия.

4. Для обеспечения проведения мероприятий по регулированию и сокращению вооружений и вооруженных сил, в качестве составной части плана такого регулирования и сокращения, должна быть создана, в рамках Совета Безопасности, международная система контроля, которая должна защитить государства, выполняющие свои обязательства от опасности нарушений и уклонений от выполнения соглашения по сокращению вооружений.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

по докладам Атомной Комиссии, внесенный делегацией СССР на III сессии Генеральной Ассамблеи
2 октября 1948 г.

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ,

РАССМОТРЕВ первый, второй и третий доклады Атомной Комиссии и констатируя, что работа Совета Безопасности и Атомной Комиссии по реализации решений Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 г. об учреждении Комиссии по вопросам, вызванным открытием атомной энергии, и от 14 декабря 1946 г. о принципах, определяющих всеобщее регулирование и сокращение вооружений, не дала до настоящего времени положительных результатов,

УЧИТЫВАЯ исключительную важность осуществления упомянутых резолюций Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 г. и от 14 декабря 1946 г.,

РЕКОМЕНДУЕТ Совету Безопасности и Атомной Комиссии:

1. Продолжить свою работу в направлении, определенном указанными выше резолюциями Генеральной Ассамблеи;

2. Подготовить проекты конвенции о запрещении атомного оружия и конвенции об установлении эффективного международного контроля над атомной энергией, имея в виду, что как Конвенция о запрещении атомного оружия, так и Конвенция об установлении международного контроля над атомной энергией должны быть подписаны и введены в действие одновременно.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

о запрещении атомного оружия и сокращении на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности — США, Великобритании, СССР, Франции и Китая,

внесенный делегацией СССР на III сессии Генеральной Ассамблеи 15 ноября 1948 г.

Отмечая, что до сего времени практически ничего не сделано по проведению в жизнь решения Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 г. по атомной энергии, а также решения от 14 декабря 1946 г. «О принципах, определяющих всеобщее регулирование и сокращение вооружений»;

признавая первоочередной задачей запрещение производства и использования атомной энергии в военных целях;

признавая, что всеобщее существенное сокращение вооружений отвечает задачам установления прочного мира и укрепления международной безопасности и соответствует интересам народов в облегчении тяжелого экономического бремени, ложащегося на них в результате чрезмерно больших и все возрастающих расходов на вооружение в различных странах;

учитывая, что великие державы — постоянные члены Совета Безопасности обладают подавляющей массой вооруженных сил и вооружения и несут главную ответственность за поддержание мира и всеобщей безопасности;

в целях укрепления дела мира и устранения угрозы новой войны, разжигаемой экспансионистами и другими реакционными элементами,

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ рекомендует постоянным членам Совета Безопасности — Соединенным Штатам Америки, Великобритании, Союзу Советских Социалистических Республик, Франции и Китаю, в качестве первого шага в деле сокращения вооружений и вооруженных сил, все наличные сухопутные, морские и воздушные силы сократить на одну треть в течение одного года.

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ рекомендует запретить атомное оружие, как оружие, предназначенное для агрессивных целей, а не целей обороны.

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ рекомендует для наблюдения и контроля за проведением в жизнь мероприятий по сокращению вооружений и вооруженных сил и по запрещению атомного оружия учредить в рамках Совета Безопасности международный контрольный орган, которому должны быть представлены полные официальные данные о состоянии вооружений и вооруженных сил государств — постоянных членов Совета Безопасности — Соединенных Штатов Америки, Великобритании, Союза Советских Социалистических Республик, Франции и Китая.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

о запрещении атомного оружия и сокращении на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности, внесенный представителем СССР в Совет Безопасности 8 февраля 1949 г.

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ,

Ознакомившись с резолюцией Генеральной Ассамблеи от 19 ноября 1948 года «Запрещение атомного оружия и сокращение на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности» и с ходом обсуждения на третьей сессии Генеральной Ассамблеи этого вопроса;

Отмечает, во-первых, возрастающую активность агрессивных кругов некоторых держав, проводящих политику развязывания новой войны, что сопровождается неоправданным ростом всякого рода вооружений, крайним разбуханием военных бюджетов и все увеличивающимся бременем налогов и других материальных тягот для широких слоев населения этих государств;

Отмечает также непрекращающуюся и все усиливающуюся и поощряемую правящими кругами некоторых стран пропаганду новой войны, несмотря на то, что такая пропаганда с полным основанием осуждена решением Генеральной Ассамблеи еще в 1947 году и является прямым орудием всякого рода поджигателей войны, преследующих цели возбуждения страха, неуверенности и военной истерии среди населения и в международных общественных кругах;

Отмечает, вместе с тем, создание в последнее время целого ряда группировок государств, возглавляемых агрессивными кругами некоторых великих держав, стремящихся навязать другим странам свою агрессивную политику, увеличивающих производство оружия и создающих с этой целью во всех частях земного шара военно-воздушные и военно-морские базы, что ни в коем случае не оправдывается интересами обороны этих стран;

Констатирует, во-вторых, что до настоящего времени ничего не сделано для проведения в жизнь решения Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 года «Учреждение Комиссии для рассмотрения проблем, возникших в связи с открытием атомной энергии» и для выполнения решения от 14 декабря 1946 года «О принципах, определяющих всеобщее регулирование и сокращение вооружений», что наносит ущерб авторитету Организации Объединенных Наций;

Констатирует, вместе с тем, что как Атомная Комиссия, так и Комиссия по обычным вооружениям не выполнили поставленных перед ними задач, что объясняется, главным образом, тем, что правительства некоторых великих держав не стремились до сих пор к принятию таких решений, которые были бы приемлемы для всех миролюбивых держав и не ущемляли бы национального суверенитета тех или иных из этих государств;

Устанавливает, в-третьих, что решение Генеральной Ассамблеи от 19 ноября 1948 г. «Запрещение атомного оружия и сокращение на одну треть вооружений и вооруженных сил постоянных членов Совета Безопасности» содержит рекомендацию Совету Безопасности продолжать изучение вопроса о регулировании и сокращении вооружений обычного типа, но проходит мимо принятого Генеральной Ассамблеей в 1946 г. решения о необходимости запрещения атомного оружия, а также мимо принятого тогда решения Генеральной Ассамблеи о проведении мероприятий по скорейшему сокращению вооружений и вооруженных сил;

Устанавливает, кроме того, что решение Генеральной Ассамблеи от 19 ноября 1948 г. обращает внимание на необходимость разработки предложений относительно получения, проверки и опубликования информации о численности вооруженных сил и размерах вооружений государств — членов Организации Объединенных Наций, но обходит молчанием такой важный вопрос как представление сведений Совету Безопасности об атомном оружии, что совершенно недопустимо, особенно потому, что атомное оружие является оружием агрессии, а не оружием обороны;

Устанавливает, вместе с тем, что продолжение изучения вопроса о регулировании и сокращении вооружений и подготовка предложений по сбору информации о вооруженных силах должны быть подчинены задаче разработки и проведения конкретных мероприятий по всеобщему сокращению и регулированию вооружений и по запрещению атомного и других основных видов оружия массового уничтожения;

Признавая при этом, что для разработки мероприятий по сокращению и регулированию вооружений и вооруженных

сил необходимы полные данные о вооруженных силах и вооружениях всех видов, включая и атомное оружие,

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ,

Действуя, в соответствии с возложенной на него ответственностью за поддержание международного мира и безопасности и в соответствии с предоставленными ему статьей 26-й Устава ООН полномочиями, а также руководствуясь решением Генеральной Ассамблеи от 19 ноября 1948 г., как и решениями Генеральной Ассамблеи от 24 января и 14 декабря 1946 г.,

ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Поручить Комиссии по обычным вооружениям разработать, в качестве первого шага, план сокращения вооружений и вооруженных сил пяти государств — постоянных членов Совета Безопасности на одну треть к 1-му марта 1950 г.

Указанный план должен быть представлен Совету Безопасности не позднее 1 июня 1949 г.

2. Поручить Атомной Комиссии представить Совету Безопасности к 1 июня 1949 г. как проект конвенции о запрещении атомного оружия, так и проект конвенции о контроле над атомной энергией, исходя из того, что обе конвенции должны быть заключены и введены в действие одновременно.

Обе конвенции должны быть основаны на учете законных интересов всех государств — членов Организации Объединенных Наций и государств, поддерживающих высокие принципы Организации, а не исходить из интересов какой-либо группировки государств, преследующей свои узкие интересы.

3. Комиссии по обычным вооружениям и Атомной Комиссии в своей работе надлежит руководствоваться тем, что запрещение атомного оружия и установление контроля над атомной энергией должны являться составной частью общего плана по сокращению вооружений постоянных членов Совета Безопасности на одну треть, как первого важного шага в этом деле.

4. Признать необходимым учреждение, в рамках Совета Безопасности, Международного Контрольного Органа для наблюдения и контроля за проведением в жизнь мероприятий по сокращению вооружений и вооруженных сил и по запрещению атомного оружия.

5. Признать необходимым, чтобы постоянные члены Совета Безопасности представили не позднее 31 марта 1949 г. полные данные о вооруженных силах и о всех видах вооружений, включая атомное оружие.

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

о немедленной выработке проектов конвенций о запрещении атомного оружия и о контроле над атомной энергией, внесенный представителем СССР в Атомную Комиссию 25 февраля 1949 г.

АТОМНАЯ КОМИССИЯ,

Ознакомившись с резолюцией Генеральной Ассамблеи от 4 ноября 1948 года «Доклады Комиссии по атомной энергии» и с ходом обсуждения вопроса о работе Атомной Комиссии на третьей сессии Генеральной Ассамблеи, и действуя на основе полномочий, предоставленных ей решением Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 года «Учреждение Комиссии для рассмотрения проблем, возникших в связи с открытием атомной энергии», и в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1946 года «Принципы, определяющие всеобщее сокращение и регулирование вооружений»,

ПОСТАНОВЛЯЕТ:

1. Немедленно приступить к выработке проекта конвенции о запрещении атомного оружия и проекта конвенции о контроле над атомной энергией, исходя из того, что обе конвенции должны быть заключены и введены в действие одновременно.

2. Представить Совету Безопасности проекты упомянутых в пункте 1 конвенций к 1 июня 1949 года.

ОБ ОСУЖДЕНИИ ПОДГОТОВКИ НОВОЙ ВОЙНЫ И О ЗАКЛЮЧЕНИИ ПАКТА ПЯТИ ДЕРЖАВ ПО УКРЕПЛЕНИЮ МИРА.

Предложения делегации СССР, внесенные на IV сессии Генеральной Ассамблеи 23 сентября 1949 г.

По поручению Советского Правительства делегация СССР предлагает Генеральной Ассамблее принять следующее постановление:

«Первое. Генеральная Ассамблея осуждает ведущуюся в ряде стран, в особенности в Соединенных Штатах Америки и в Великобритании, подготовку новой войны, выражающуюся в поощряемой правительствами пропаганде войны, в гонке вооружений и раздувании военных бюджетов, ложащихся тяжелым бременем на население, в создании многочисленных военных, военно-морских и военно-воздушных баз на территориях других стран, в организации военных блоков государств, преследующих агрессивные цели в отношении миролюбивых демократических стран, и в проведении других мероприятий с агрессивными целями.

Второе. Подобно тому, как цивилизованные нации уже давно осудили как тягчайшее преступление против человечества использование ядовитых газов и бактериологических средств в военных целях, Генеральная Ассамблея признает противоречащим совести и чести народов и несовместимым с принадлежностью к Организации Объединенных Наций использование атомного оружия и других средств массового уничтожения людей, считая недопустимыми дальнейшие оттяжки в принятии Объединенными Нациями практических мер по безусловному запрещению атомного оружия и по установлению соответствующего строгого международного контроля.

Третье. Генеральная Ассамблея призывает все государства разрешать свои споры и разногласия мирными средствами, не прибегая к использованию силы или к угрозе силой. Генеральная Ассамблея, отмечая при этом непреклонную волю и решимость народов предотвратить угрозу новой войны

и обеспечить сохранение мира, что нашло свое выражение в могучем народном движении во всех странах за мир и против поджигателей войны, и имея в виду, что главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности несут пять держав — постоянных членов Совета Безопасности, единодушно выражает пожелание, чтобы Соединенные Штаты Америки, Великобритания, Китай, Франция и Советский Союз объединили с этой целью свои усилия и заключили между собой Пакт по укреплению мира».

ПРОЕКТ РЕЗОЛЮЦИИ

о немедленной выработке проектов конвенций о запрещении атомного оружия и о контроле над атомной энергией, внесенный делегацией СССР на IV сессии Генеральной Ассамблеи 8 ноября 1949 г.

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

1. ОБРАЩАЕТ ВНИМАНИЕ на то, что, несмотря на все усилия Советского Союза, до сих пор не разрешена ни одна из задач, поставленных перед Атомной Комиссией постановлениями Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 г. и 14 декабря 1946 г., и что вся ответственность за невыполнение указанных постановлений Генеральной Ассамблеи полностью ложится на правительства США и Великобритании, систематически оказывавших в Комиссии сопротивление принятию согласованных решений относительно запрещения атомного оружия и установления строгого международного контроля над атомной энергией, чтобы не допустить использования ее в военных целях;

2. СЧИТАЕТ, что проведенные между постоянными членами Атомной Комиссии консультации, предусмотренные постановлением Генеральной Ассамблеи от 4 ноября 1948 г., не содействовали разрешению поставленных перед Атомной Комиссией указанных выше задач, поскольку во время консультаций в Атомной Комиссии представители США и Великобритании продолжали отстаивать предложения, противоречащие по существу задаче немедленного запрещения атомного оружия и установления строгого международного контроля над атомной энергией в целях недопущения использования ее в военных целях;

3. ПОРУЧАЕТ Атомной Комиссии возобновить свою работу по осуществлению решений Генеральной Ассамблеи от 24 января и 14 декабря 1946 г. и немедленно приступить к выработке проекта конвенции о запрещении атомного оружия и проекта конвенции о контроле над атомной энергией, с тем, что обе конвенции должны быть заключены и введены в действие одновременно.

ПРИЛОЖЕНИЯ

Приложение 1.

РЕЗОЛЮЦИЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

«Учреждение Комиссии для рассмотрения проблем, возникших в связи с открытием атомной энергии», принятая единогласно 24 января 1946 г.

Генеральная Ассамблея Объединенных Наций решает учредить Комиссию в составе и с компетенцией, как ниже указано, для рассмотрения проблем, возникших в связи с открытием атомной энергии и других связанных с этим вопросов:

1. УЧРЕЖДЕНИЕ КОМИССИИ.

Комиссия учреждается Генеральной Ассамблеей, с кругом ведения, определенным разделом 5 (ниже).

2. ВЗАИМООТНОШЕНИЯ КОМИССИИ С ОРГАНАМИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ.

a) Комиссия представляет свои доклады и рекомендации Совету Безопасности, причем такие доклады и рекомендации подлежат опубликованию, если Совет Безопасности, в интересах мира и безопасности, не даст иных распоряжений. В надлежащих случаях Совет Безопасности может передавать эти доклады Генеральной Ассамблее и Членам Объединенных Наций, а также Экономическому и Социальному Совету и другим органам, входящим в систему Объединенных Наций.

b) Так как Совет Безопасности согласно Уставу Объединенных Наций несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, он дает директивы Комиссии по вопросам, относящимся к безопасности. По этим вопросам Комиссия ответственна по своей работе перед Советом Безопасности.

3. СОСТАВ КОМИССИИ.

В Комиссию входят по одному представителю от каждого государства, представленного в Совете Безопасности, а также представитель Канады, в том случае, если это госу-

дарство не состоит членом Совета Безопасности. Каждый представитель в Комиссии может иметь помощников, каких он пожелает.

4. ПРАВИЛА ПРОЦЕДУРЫ.

Комиссия располагает служебным персоналом, какой она считает необходимым, и представляет рекомендации о своих правилах процедуры Совету Безопасности, который утверждает их в процедурном порядке.

5. КОМПЕТЕНЦИЯ КОМИССИИ.

Комиссия приступает к своей работе незамедлительно и обследует все фазы проблемы, делая время от времени такие рекомендации относительно их, какие она сочтет возможным. В частности, Комиссия должна сделать определенные предложения:

a) относительно распространения между всеми странами обмена основной научной информацией в мирных целях;

b) относительно контроля над атомной энергией, в объеме, необходимом для обеспечения использования ее только в мирных целях;

c) относительно исключения из национальных вооружений атомного оружия и всех других основных видов вооружения, пригодных для массового уничтожения;

d) относительно эффективных мер предосторожности, путем обследования и применения других методов для защиты государств, соблюдающих соглашения, от возможных нарушений и уклонений.

Работа Комиссии производится отдельными этапами, успешное завершение каждого из которых обеспечит в мире необходимое доверие до перехода к следующему этапу.

Комиссия не должна вмешиваться в обязанности других органов Объединенных Наций, но будет представлять рекомендации на обсуждение этим органам, при выполнении ими своих задач, согласно положениям Устава Объединенных Наций.

Приложение 2.

РЕЗОЛЮЦИЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

«Принципы, определяющие общее регулирование и сокращение вооружений», принятая единогласно 14 декабря 1946 г.

1. Во исполнение статьи 11 Устава и с целью укрепления международного мира и безопасности, в соответствии с целями и принципами Объединенных Наций,

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРИЗНАЕТ необходимость скорейшего общего регулирования и сокращения вооружений и вооруженных сил.

2. ПОЭТОМУ ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

РЕКОМЕНДУЕТ, чтобы Совет Безопасности незамедлительно приступил в порядке их срочности к формулированию практических мероприятий, существенных для установления общего регулирования и сокращения вооружений и вооруженных сил и для обеспечения того, чтобы такое регулирование и сокращение вооружений и вооруженных сил соблюдались всеми участниками без исключения, а не односторонне лишь некоторыми из них. Планы, сформулированные Советом Безопасности, будут представлены Генеральным Секретарем Членам Организации Объединенных Наций для рассмотрения на специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Договоры или конвенции, утвержденные Генеральной Ассамблеей, будут представлены государствам, являющимся сторонами в таковых, для ратификации в соответствии со статьей 26 Устава.

3. В качестве существеного шага на пути к достижению неотложной цели запрещения и изъятия из национальных вооружений атомного оружия и всех других основных видов вооружения, которые могли бы применяться в настоящее время и в будущем для массового уничтожения, а также в целях скорейшего установления международного контроля над атомной энергией и другими современными научными от-

крытиями и техническими усовершенствованиями для обеспечения их использования лишь в мирных целях,

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

НАСТОЯТЕЛЬНО РЕКОМЕНДУЕТ скорейшее выполнение Комиссией по атомной энергии ее обязанностей, изложенных в разделе 5 резолюции Генеральной Ассамблеи от 24 января 1946 г.

4. С целью обеспечения того, что общее запрещение, регулирование и сокращение вооружений коснется основных видов оружия современной войны, а не только второстепенных видов оружия,

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

РЕКОМЕНДУЕТ, чтобы Совет Безопасности ускорил рассмотрение докладов, которые Комиссия по атомной энергии представит Совету Безопасности, и чтобы он содействовал работе этой Комиссии, а также, чтобы Совет Безопасности ускорил рассмотрение проекта конвенции или конвенций по созданию международной системы контроля и инспекции, причем эти конвенции будут включать запрещение атомного и всех других основных видов оружия, которые могли бы применяться в настоящее время и в будущем для массового уничтожения, а также контроль над атомной энергией в объеме, необходимом для обеспечения использования ее только в мирных целях.

5. ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРИЗНАЕТ также существенным для общего регулирования и сокращения вооружений и вооруженных сил, обеспечение практических и эффективных гарантий путем инспектирования и других средств, в целях защиты государств, выполняющих свои обязательства, от возможных нарушений и уклонений.

ПОЭТОМУ ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

РЕКОМЕНДУЕТ Совету Безопасности незамедлительно приступить к выработке предложений в целях обеспечения такого рода практических и эффективных гарантий в связи с контролем над атомной энергией и общим регулированием и сокращением вооружений.

6. Для обеспечения принятия мероприятий по скорейшему общему регулированию и сокращению вооружений и вооруженных сил, по запрещению использования атомной энергии для военных целей и по изъятию из национальных вооружений атомного и всех других главных видов оружия, которые могли бы применяться в настоящее время или в будущем для

массового уничтожения и контроля над атомной энергией в объеме, необходимом для обеспечения использования ее только в мирных целях,

БУДЕТ УЧРЕЖДЕНА, как указано в пункте 4, в рамках Совета Безопасности, который несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, международная система, действующая через специальные органы, полномочия и статус которых будут установлены конвенцией или конвенциями, согласно которым они учреждаются.

7. ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ,

считая проблему безопасности тесно связанной с проблемой разоружения,

РЕКОМЕНДУЕТ Совету Безопасности ускорить по мере возможности представление в его распоряжение вооруженных сил, упомянутых в статье 43 Устава;

РЕКОМЕНДУЕТ Государствам — Членам Организации предпринять, с учетом нужд оккупации, прогрессивный и балансированный вывод их вооруженных сил, расположенных на бывших вражеских территориях, а также немедленный вывод вооруженных сил, расположенных на территориях Государств — Членов Организации без их согласия, добровольно и публично выраженного в договорах или соглашениях, совместимых с Уставом и не противоречащих международным соглашениям;

РЕКОМЕНДУЕТ также соответствующее сокращение национальных вооруженных сил и общее прогрессивное и балансированное сокращение национальных вооруженных сил.

8. Ничто в настоящей резолюции не изменяет и не ограничивает резолюции Генеральной Ассамблеи, принятой 24 января 1946 г., об учреждении Комиссии по атомной энергии.

9. ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

ПРИЗЫВАЕТ всех Членов Организации Объединенных Наций оказать всемерную помощь Совету Безопасности и Комиссии по атомной энергии в целях содействия установлению и поддержанию международного мира и коллективной безопасности, с наименьшим отвлечением мировых человеческих сил и экономических ресурсов для вооружений.

Приложение 3.

ПИСЬМО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА НА ИМЯ ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СССР

от 11 августа 1947 г.

Согласно обещанию, данному представителем Соединенного Королевства 8 августа на заседании Комитета № 2 Комиссии по атомной энергии, я прилагаю список вопросов, ответы на которые, по мнению моего правительства, значительно облегчили бы выяснение положения, которое создалось в результате представления делегацией Советского Союза ее предложений от 11 июня этого года.

Вы увидите, что некоторые из этих вопросов были уже ранее поставлены рядом делегаций во время наших прений. Вы, правда, сами ответили на некоторые из них в разное время. Тем не менее, мое правительство и, я полагаю, некоторые другие правительства желали бы, чтобы Ваше правительство еще раз рассмотрело эти вопросы, впервые соединенные в одной записке.

Я хочу объяснить, почему мое правительство придает такое значение согласованию точек зрения относительно тех проблем, которые упоминаются в этих вопросах.

Мое правительство признает, что точка зрения Советского Правительства, выраженная в представленных им 11 июня предложениях, предусматривает систему международного контроля, содержащую много важных и новых характерных черт, по сравнению с предложениями о международном сотрудничестве, сделанных в иных областях чем область атомной энергии. Тем не менее, если принять во внимание те совершенно особые проблемы, которые атомная энергия поставила перед нами, мое правительство должно притти к заключению, что советские предложения не обеспечивают достаточной степени безопасности, необходимой для оправдания интернационализации разработки атомной энергии.

Это не означает, что мое правительство пришло к окончательному заключению относительно основных характерных черт эффективной программы интернационализации. Оно, в

настоящее время, рассматривает предложения, выработанные экспертами государств, представленных в Комиссии по атомной энергии; в отношении этих предложений я согласен с замечанием, сделанным Вами, о том, что окончательная выработка международного плана контроля должна быть отложена до дальнейшего изучения ряда вопросов, к рассмотрению которых Комиссия еще не приступила.

Однако, хотя «верхний предел контроля» все еще не установлен и должен продолжать рассматриваться самым серьезным образом всеми заинтересованными правительствами, имевшие место прения полностью выяснили, что советские предложения не могут, в их настоящем виде, рассматриваться как отвечающие тому, что мое правительство и, я полагаю, другие правительства считали бы минимальными требованиями эффективной международной программы.

Я знаю, что Вы не будете иметь возражений против того, чтобы я разослал настоящее письмо и приложенный к нему вопросник другим представителям Комиссии по атомной энергии.

А. КАДОГАН.

Дополнение к письму представителя Соединенного Королевства от 11 августа 1947 года — вопросник.

a) Должны ли две последние строки пункта 4 (в которых говорится, что конвенция по контролю над атомной энергией должна быть заключена в соответствии с конвенцией о запрещении атомного оружия) быть поняты, как подтверждение Советским Правительством своей точки зрения о том, что запрещение и уничтожение атомного оружия должно быть предметом отдельного соглашения, которое должно быть заключено прежде какого-либо соглашения о контроле? Готов ли представитель СССР изменить свою позицию настолько, чтобы сказать, что первая конвенция (о запрещении) вступит в силу лишь после удовлетворительного приведения в действие второй конвенции?

b) Что понимается под выражением «периодическое инспектирование», как, например, в пункте 5 d? Относится ли это лишь к специальным случаям и исключает ли это идею постоянной общей инспекции?

c) Какого рода правила технической эксплоатации имеются в виду в пункте 6 d?

d) При каких обстоятельствах будут производиться «специальные обследования», упомянутые в пункте 6 f, иными

словами, что именно будет рассматриваться как достаточное основание для подозрений?

e) Будут ли инспекторы допускаться только на те предприятия, о существовании которых было объявлено соответствующим правительством?

f) Будут ли рекомендации правительствам, упомянутые в пункте 6 g, чисто консультативного характера и не имеющими обязательной силы?

g) Предполагает ли Советское Правительство «инспекцию международным инспекторским аппаратом» в том смысле, что собственные инспекторы органа, ответственные только перед органом или Комиссией, должны быть допускаемы в каждую страну?

h) Могут ли советские предложения быть истолкованы так, что ими предусматривается какой-либо другой вид контроля, кроме инспекции?

i) Могут ли советские предложения быть истолкованы так, что ими допускается дальнейшее обсуждение таких видов контроля как надзор, управление или выдача лицензий, согласно определениям, данным в Первом докладе Комиссии по атомной энергии?

j) Следует ли истолковать пункт 6 h советских предложений, как утверждение, что все мероприятия по предупреждению и пресечению нарушений будут подлежать наложению вето в Совете Безопасности?

или

k) Согласно ли Советское Правительство на то, чтобы решения о применении хотя бы незначительных санкций в отношении нарушителей договора принимались большинством голосов либо в самой Комиссии, либо в Совете Безопасности?

9-XII-49 Зак. 2213 Тир. 100

Тип. МИД СССР